

Paulus Papiaran Kakara Fadan da Taitus

¹ Dzi Paulus, Anutu mama' guman da Yisus Kristus aposelan.* Itangin dzi ifa i rima Anutu ampangan rungga piriang'an igi sib i nanga i nangan muarutsan babampafan da utusa ribarangan i sru'a i nan nidzun da atsung'a Anutu sanaban rururungan.

² Da ribarangan narim maran i nam mpada ratar ntingan Anutu ragadan da miamun bingan ugu, gubu' Arangan mamida i tanginda nam santan, i Anutu anung' inang da isu umpur u.

³ Da gubu' gan ragadan rururungan, da Anutu, Garam rima agi sib, ikupis nangan igi wasi iming' gum fisa i nan Arangan rima da faida nan i dzi nangan.

⁴ Dzi yakar nan ani ibia' da agu Taitus, dzi narunggang' nidzun yaba i agi nanggang' muarutsan.

Ramang' Anutu da Yisus Kristus, Garam rima agi sib, maraampi gan da nangan nufan narut agu.

Taitus Guman Ragada Garam Gudzun Ming'a Krit

⁵ Dzi tangin agu rai i intap Krit i wain ibiani, u tipa gum agi mamida i ntsupan ugu da ragada garam gudzun ruas ming'a gamp igi santan bida dzi nidzun da agu ugu.

* **1:1:** *aposelan* — Nan 'aposel' wainggan ibiani, 'garam tanginda fadan'.

⁶ Da u nida ragada garam gudzun bits bits igi, da ampan anung' tsanganda asub ming'an da arangan u: maran nari i fininggan arigi angu, da gan narun rusan namuaruts da natang' warang' i nan da bingan nama' i nam maisan.

⁷ I wain, garam gudzun igi isu wain i mpada tayang' Anutu guman da garam muarutsan gan, ibinigi da ampan anung' tsanganda asub mangan ming'a da arangan u: anung' garam tsarifa runggan i rib atsung'a gin, ma wangun yaba sung sung, ma numa mpui ngkiangan yusan, ma suda gudzu uris, ma iyu'a nam i uda nam bunump ampi bingan u.

⁸ Da bitsinta' arangan nasu garam isa yaring i garam, da maran arida i sanab bini, da uwayantan nawa' bini i mpada tayang' runggan i nanggan santan nangan, da atsung'a sanab mararam da rururungan, da mpada tayang' wangunggan da tipa banginggan da faganggan bini.

⁹ Da arangan namuaruts sising' bini aru ringanta gin sib ugu babampafan, i nan igi nan nidzun bingan. Da bida nanga bida nigi, da arangan bung' asang' i santing'an da utusa ampan i nan nidzun, da raruda garam rima ub i sising' bini igi.

¹⁰ I garam ampi bingan mamida i atang'a warang' i nan rumpai. Garam igi garam nida nan umpur nidzun ma'an da iyu'a nam. Da utup aru nida nan babampafan i garam santan safa rinin igi imais iyus rib santan arigi.

¹¹ Wani da ribarangan nantsup i nan bida nigi, i ribarangan ifis i nan umpur da irintsum utup

fain nanggan muarutsan i uda nam bunump in.

¹² Mung' ugu da rib Krit garaman mararuru mangan runggan ini biani, “Garam Krit garam iyu'a nam, da garam bida apu buman maisan, da garam gada nam funub angu da guman nangan ma'an.”

¹³ Nan igi nan nidzun. Ibinigi da wani nan riniurun da ribigi da wasanting' i nanggan maisan rutin, da ribarangan namuaruts Anutu nan nidzun gan

¹⁴ da anung' ringanta i rib Yuda rabu rabun gan mung' ugu nan umpur umpuran fisa gin, ma nan faidagin wa'a ming'a garam gar aru rima barun da nan nidzun u.

¹⁵ Rib wangun sapan ming'a Anutu maranggan, da nam mangan — bida nam gadan mara maran fain — wasang' i nanga ribarangan bubumpuadan u. Da bitsinta' rib wangun bubumpuadan da mamida i muarutsa Yisu, da nam mangan wasang' i nanga ribarangan sapan u. Ima', uwayantan ibubumpua da wasru' i sanab bini da maisan u.

¹⁶ Ribarangan ini isru' i Anutu, da bitsinta' gan sanaban isanting' ibi irim barun da Arangan. Gan sanaban imais wasi iming' Anutu maranggan, da watang' warang' i nanggan, da wasang' i nanga nam bini mangan u.

2

Santing'a Nan Nidzun da Utup Utup

¹ Da bitsinta' agu, wafis i nan da ampan natsung' nan nidzun rururungan.

² Wautus garam tsira' tsira' i mpada tayang' nanggan mpadan i anung' yusa ampapan, da uwayantan bini da rururungan mpada tayang' runggan i nanggan santan nangan, da maran arida nidzun i ampan, da muarutsa nidzun, da muntida babampafan i gubu' bini da maisan.

³ Da wautus sagat tsira' tsira' nabinigi i tsanganda runggan sib i nanggan mpadan da yungan rima bingan tsira' da Anutu, da anung' nida nan barungantsang, ma anung' nangan da mpui ngkiangan suda wain gin u, da bitsinta' nasanting' sanab bini angu.

⁴ I sanab bida nigi da ribarangan isang' i santing'a sagat fa' fa' i sanab maran arida i gan gabun rusan da narun rusan bini,

⁵ da uwayant bini mpada tayang' runggan i nanggan santan nangan, da atsung'a sanab dzidziwandan ruta wangun sapan, da maran furan gan guman nangan ming'a gan ungaran da gubu' santan, da nanga bini angu i rib santan, da atang'a warang' i gabunggan. Natsung' sanab bida nigi i mangan anung' nida nan maisan i Anutu nanggan u.

⁶ Da wafai nan i garam rinifa' nabinigi i uwayant bini mpada tayang' runggan i nanggan santan nangan.

⁷ U nanggan bini nangan santan nasu sanab ribarangan atsung'a gin. U nanggan fisa gin da wafisin ruta wangunggam santan da wayung wayab in da anung' rima umpur i Anutu nanggan u.

⁸ Wafis i nan nidzun rururungan i ampan mangan anung' tsanganda asub in u. I bida nigi

da rib rima ipiap i agi bung' asau nan maisan wasi i nida yaba i agi, da rinin bung' amia'.

⁹ Wafai i nan i mama' gum uta' i atang'a warang' i gan garam gudzunggan i nanggan santan nangan bida ani: nanga i nugun tsia'an, da anung' dzanga i nan rutin

¹⁰ ma wayada i nanggan, da bitsinta' sanaban nasanting' nabi garam gudzunggan isang' i rima nam santan i banginggan i mpada tayang' gin. Ribarangan nanang nabinigi i ampan tsanganda i nanggan mpadan da maran arida i ringanta i Anutu, Garam rima agi sib, nanggan.

¹¹ I wain ibiani, Anutu maraampi gan iba kupis ruan wasi da isang' i rima garam santan sib.

¹² Da yutus agi i rima barung' da sanab maisan da nam wangun akatsan intap ani gan, da atsung'a uwayant bini i mpada tayang' runggang', da atsung'a sanab rururungan da mararam sang'a Anutu maran arida gin da gubu' agi mpada intap ani.

¹³ Da agi nanang nabinigi da gubu' aru agi rumpada rima marang' i gubu' nugun tsia'an agi Anutu gang' tsira' Yisus Kristus, Garam rima agi sib, tipa badan da kupisa runggan wasi ruta rini gira gan da puatsadan gan da binganggan tsira'.

¹⁴ Arangan irim runggan rai i uda agi sinung' nam maisan da nanga agi wangunggang' sapan i agi suda Arangan garaman rururungan da wangun fripan i nanga nam bini angu.

¹⁵ Ibinigi da wafis i nan santan igi da warim garam muarutsan sib i muntida babampafan da wasanting' i gan nanggan maisan wasi. Wanang

nam santan igi ruta nampang da bingan Anutu riman da agu. Da anung' nangan da garam manga rasuda u nanggan ma rima barun da agu u.

3

Nanga Sanab Bini

¹ Watip wani nan marafur da rib muarutsan i atang'a warang' i gabman garam gudzun rusan da ringanta i nanggan, da nugun pu'a i nanga nam bini angu,

² da anung' rima ub ma nida nan maisan i mangan u, da tsanganda ruan bini, da maran fura rib fain aga suda miamun, da yafada nan angu i ampan santan.

³ I wain ibiani, mung' ugu da agi binigi isu garam bururi'an, da imami ringanta i nan, da yatsung' nan umpur. Da isu mama' gum uta' i nam wangun akatsan intap ani gan da nam mara maran rima nugun tsia'an da riniuriats. Da agi mpa wasa' i nam maisan da nugun rua'a i ruan da buginda ruan mai' mai'.

⁴ Da bitsinta' gubu' Anutu, Garam rima agi sib, maraampi gan da maran aridan gan kupisa ruan wasi,

⁵⁻⁶ da Arangan irim agi sib, i wain, anung' agi sanabang' bini nangan mangan u, ima', Arangan nanggan gaiban angu. Irim agi sib i sanab bida ani: i Yisus Kristus, Garam rima agi sib, nanggan mampan angu da Anutu iyats Marapayam Mararam isisung' agi i adzu'a agi nanggan' maisan rai da nanga agi wangunggang' suda fa' da rima nam maran ta'an fa' da agi.

⁷ Anutu inang ibinigi iyab i maraampi gan angu, i faring'a agi bida garam rururungan da agi suda i gan narun rusan da rima marang' i ruta Arangan mpada ratar ntingan angu.

⁸ Nan igi nan nidzun bingan. Ibinigi da dzi ni da agu i u dziwara i nan santan igi babampafan angu, i rib muarutsa Anutu ugu rima uwayantan santan i nanga nam bini. Nan igi bini iyus da bung' arim rib santan sib.

⁹ Da bitsinta' agu anung' ming'a wasa' i nan brabru'an da branga ruan ma nan ufuai ragida tafan ruas ma mpi'a ruan i nan faidagin, i nan igi nidzungan bini ima' da wasang' i rima garam gar sib u.

¹⁰ Da waradzung' garam branga ampan muarutsan, da bida mamida i ringanta i nan, da watip waradzung', da ma'an, da watiri arangan rai da warim barum rutin.

¹¹ I u tsanga sib wa, nam maisan yis marawafir i garam bida nigi da iwaya i uwayantan, da gan nanggan maisan nangan irim arangan rai.

Nan Isa Fagan Sib

¹² Gubu' dzi tanginda Atemas ma Tikikus biawa'an da agu, da waintsa' i rima runggam santan i bawa'an da dzi ming'a gamp Nikopolis, i dzi ni bia'an i mpada nigi da gubu' nam rangarang.

¹³ Waintsa' i nanga nam santan i rima Dzinan, garam gudzupu' i nan faidagin,* da Apolos sib i

* **3:13:** *garam gudzupu' i nan faidagin* — Garam ani guman nangan anung' idzidziwan. Isu garam gudzupu' i garam Yuda ma garam Grik ma garam Rom nanggan faidagin.

gan sanaban yunga fadan, i anung' sauda ruan i nam mangan u.

¹⁴ Agi ampan gang' muarutsan narim uwayantan santan i nanga nam bini i rima rib sauda runggan sib, i ribarangan suda garam kapa nidzun bini.

¹⁵ Rib santan ruta dzi mpadan ani irim nanggan nufan ibia' da agu. Warim aga nanggung' nufan da rib muarutsan maran arida i agai mpada nigi.

Nifutsarif maraampi gan narut agam sib angu.

Adzera Baibel
Portions of the Holy Bible in the Adzera Language of
Papua New Guinea
Hap Buk baibel long tokples Adzera long Niugini

copyright © 2009-2022 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Adzera

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2026-05-15

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 15 May 2026 from source files dated 15 May 2026

1546e90c-83f8-52de-99ec-bcac4c0552a1